

CONTRACT
PRESTĂRI SERVICII
NR. 05/ FAO&AGROINFORM REU LOA 2017/11

mun. Chișinău

12 februarie 2018

Federația Națională a Agricultorilor din Moldova „AGROinform”, înregistrată la Ministerul Justiției la data de 22 martie 2000, în persoana Directoarei Executive **Aurelia BONDARI**, care acționează în baza Statutului, denumită în continuare „Beneficiar”, pe de o parte și **Leonid VOLOȘCIUC**, născut la data de 02.11.1952, cod personal **0951307898073**, domiciliată pe adresa mun. Chișinău, str. Gh. Asachi, 62 bl. 3, Buletin de Identitate **A 01018446**, eliberat de ÎS „Registru”, numită în continuare „Prestator”, au încheiat prezentul Contract în următoarele condiții stabilite de comun acord:

1. OBIECTUL CONTRACTULUI

- 1.1. **Prestatorul** se obligă să desfășoare activități în cadrul proiectului *„Servicii de extensiune pentru promovarea abordărilor agro-ecologice pentru proiectare și administrare în perioada de tranziție către sisteme alimentare mai durabile în Moldova”, implementat de către Organizația Națiunilor Unite pentru Organizația Națiunilor Unite pentru Alimentație și Agricultură (FAO) și Federația Națională a Agricultorilor din Moldova „AGROinform.”*
- 1.2. Activitățile de bază, care vor fi implementate de către **Prestator**, prevăd:
 - 1.2.1 *Elaborarea materialului informativ „Ghidul cu privire la Combaterea Integrată a Organismelor dăunătoare” (volumul lucrării - 50 pag.) – 15 zile*
 - 1.2.2 *Materialul va fi prezentat în versiunea inițială – **30 martie 2018***
 - 1.2.3 *Versiunea finală după discuții în cadrul grupului de lucru cu propuneri pentru ajustări și modificări -**15 aprilie 2018***
- 1.3. Perioada de prestare a Serviciilor va fi din februarie- martie 2018, în total constituind 15 zile de lucru.

2. DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

- 2.1. Prestatorul se obligă să presteze serviciile în conformitate cu tehnicile și practicile general acceptate și racordate la standardele profesionale referitor la conținut și calitate, existente în domeniul în care se prestează servicii.
- 2.2. Prestatorul va presta Serviciile în conformitate cu legislația în vigoare a Republicii Moldova și cu condițiile cerute de Beneficiar.
- 2.3. Beneficiarul se obligă să asigure Prestatorului accesul la informație necesară pentru prestarea Serviciilor, iar Prestatorul se obligă să nu divulge informația de serviciu cu caracter confidențial, de care dispune în legătură cu executarea prezentului Contract, pe întreaga perioadă de acțiune a Contractului și pe parcursul a un an din momentul expirării termenului prezentului Contract.
- 2.4. Beneficiarul va fi responsabil de monitorizarea și asistență Prestatorului.
- 2.5. Beneficiarul se obligă să-l remunereze la timp pe Prestator pentru Serviciile prestate în baza *„Actului de predare a serviciilor” (Anexa 1 la prezentul contract)* în care se va specifica numărul zilelor de lucru pentru perioada indicată în punctul 1.3

3. CONDIȚIILE ȘI TERMENII DE PLATĂ

- 3.1 *„Beneficiarul” va plăti „Prestatorului” pentru prestarea serviciilor menționate la punctul 1.2.1 suma de 125 USD/pentru o zi de lucru.*
- 3.2 Mărimea onorariului stabilită în punctul 1.2.1 reprezintă o sumă net, din care, conform cadrului legal al R. Moldova se vor reține taxele locale aferente de la sursa de plată.
- 3.3 Plățile vor fi făcute în tranșe de Beneficiar în baza actului de recepție a lucrărilor efectuate prin transfer bancar în lei moldovenești, conform cursului comercial al Băncii Victoriabank la ziua efectuării plății.
- 3.4 În cazul rezilierii contractului înainte de termen, Beneficiarul va plăti Prestatorului suma proporțională cu volumul de lucru efectuat de Prestator până la ziua rezilierii.
- 3.5 Plățile vor fi făcute de Beneficiar în lei moldovenești conform cursului comercial al Băncii Victoriabank la ziua efectuării plății prin transfer bancar în contul curent al Prestatorului.

3.6 În cazul rezilierii prezentului Contract înainte de termen, Beneficiarul va plăti Prestatorului suma proporțională cu volumul de lucru efectuat de Prestator până la ziua rezilierii.

4. MODUL DE PRIMIRE A SERVICIILOR

4.1. Prestatorul prezintă rapoarte și documente de verificare pentru serviciile prestate conform bugetului aprobat.

5. DURATA CONTRACTULUI ȘI ORDINEA REZILIERII LUI

5.1. Termenul de valabilitate al prezentului Contract este până la 30 iunie 2018.

5.2. Prelungirea Contractului se va face de comun acord, luând în considerație toate modificările apărute în normativele și regulamentele în vigoare la data prelungirii.

5.3. Fiecare parte este în drept să rezilieze Contractul în mod unilateral cu informarea părții contractante în scris despre rezilierea Contractului cu cel puțin 15 zile înainte de rezilierea.

6. RĂSPUNDEREA PĂRȚILOR

Neîndeplinirea sau îndeplinirea necorespunzătoare a obligațiilor asumate prin prezentul Contract atrage răspunderea părții în culpă în conformitate cu legislația în vigoare.

7. MODIFICAREA CONTRACTULUI

Modificarea oricărei clauze a contractului se poate face numai prin înțelegere între Părțile, convenită în scris prin act adițional semnat de reprezentanții împuterniciți ai ambelor Părți.

8. FORȚA MAJORĂ

Părțile nu răspund pentru neîndeplinirea obligațiilor sale prevăzute de prezentul Contract în cazul în care acest fapt se datorează unor circumstanțe de forță majoră, inclusiv acțiuni militare, blocaje, cutremure de pământ sau acțiuni ale organelor de stat.

9. LITIGIILE

Toate litigiile ce țin de prezentul Contract vor fi soluționate de instanțele de judecată economice ale Republicii Moldova în conformitate cu legislația Republicii Moldova.

10. DISPOZIȚII FINALE

10.1. Prezentul Contract substituie orice acorduri anterioare verbale sau scrise cu privire la prestarea serviciilor specificate de către Prestator.

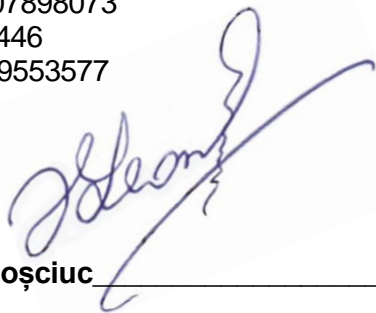
10.2. În cazul recunoașterii vreunei dispoziții a prezentului Contract nulă din oricare motiv, celelalte prevederi nu vor fi afectate în nici un fel și vor continua să producă efecte.

10.3. Prezentul Contract este întocmit în 2 exemplare (fiecare exemplar având aceeași forță juridică). Prezentul Contract intră în vigoare la momentul semnării lui de către ambele Părți.

11. ADRESELE JURIDICE ȘI RECHIZITELE BANCARE ALE PĂRȚILOR

PRESTATOR

Moldindconbank SA
MICB, f. Burebista
MOLDMD2X328
MD71ML0000002259A2833092
C/P 0951307898073
BI A 01018446
Mob: 373 69553577



Leonid Voloșciuc

BENEFICIAR

Cod fiscal: 1009620002093
Rechizite bancare:
BC „Victoriabank” SA, fil. 3,
c/d MD34VI225130000104782MDL
codul băncii VICBMD2X416



Directorul Executiv Aurelia Bondari

